

# COM(2020) 780 final

ASSEMBLÉE NATIONALE

QUINZIÈME LÉGISLATURE

SÉNAT

SESSION ORDINAIRE DE 2020-2021

---

---

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale  
le 3 décembre 2020

---

---

Enregistré à la Présidence du Sénat  
le 3 décembre 2020

## TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION

PAR LE GOUVERNEMENT,

À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT.

**Proposition de décision du Conseil** relative à la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du comité mixte institué par l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique, en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse



Bruxelles, le 27 novembre 2020  
(OR. en)

13458/20

---

---

**Dossier interinstitutionnel:  
2020/0344(NLE)**

---

---

UK 86

## PROPOSITION

---

Origine:	Pour la secrétaire générale de la Commission européenne, Madame Martine DEPREZ, directrice
Destinataire:	Monsieur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secrétaire général du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2020) 780 final
Objet:	Proposition de DÉCISION DU CONSEIL relative à la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du comité mixte institué par l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique, en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse

---

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2020) 780 final.

p.j.: COM(2020) 780 final

Bruxelles, le 27.11.2020  
COM(2020) 780 final

2020/0344 (NLE)

Proposition de

### **DÉCISION DU CONSEIL**

**relative à la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du comité mixte institué par l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique, en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse**

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

## EXPOSÉ DES MOTIFS

### **1. OBJET DE LA PROPOSITION**

La Commission propose que le Conseil arrête la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du comité mixte institué par l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (ci-après l'«accord de retrait»), en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse.

### **2. CONTEXTE DE LA PROPOSITION**

#### **2.1. L'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique**

L'accord de retrait fixe les modalités d'un retrait ordonné du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (ci-après le «Royaume-Uni») de l'Union européenne (ci-après l'«Union») et de la Communauté européenne de l'énergie atomique. Cet accord est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> février 2020.

#### **2.2. La «triangulation»**

À l'article 33, paragraphe 1, de l'accord de retrait, l'Union et le Royaume-Uni se sont engagés à appliquer la protection réciproque des droits en matière de sécurité sociale (en vertu du titre III de la deuxième partie de l'accord de retrait) aux ressortissants des pays qui sont membres de l'Espace économique européen (ci-après l'«EEE») et, simultanément, de l'Association européenne de libre-échange (ci-après les «États de l'AELE membres de l'EEE») ainsi qu'aux ressortissants suisses, à condition que des accords correspondants soient conclus, d'une part, entre l'Union et les États de l'AELE membres de l'EEE, et entre l'Union et la Confédération suisse, qui s'appliqueraient aux ressortissants du Royaume-Uni, et, d'autre part, entre le Royaume-Uni et les États de l'AELE membres de l'EEE ainsi qu'entre le Royaume-Uni et la Confédération suisse, qui s'appliqueraient aux citoyens de l'Union.

Ce dispositif, qui implique trois parties, à savoir l'Union, les États de l'AELE membres de l'EEE/la Confédération suisse et le Royaume-Uni, est appelé «triangulation». L'objectif de cette triangulation est d'assurer la protection des droits réciproques en matière de sécurité sociale des ressortissants de ces États, des apatrides et des réfugiés, ainsi que des membres de leur famille et de leurs survivants, qui, à la fin de la période de transition définie à l'article 126 de l'accord de retrait, se trouveront ou auront été dans une situation transfrontière impliquant les trois parties.

Le Royaume-Uni a déjà conclu de tels accords avec les États de l'AELE membres de l'EEE<sup>1</sup> et la Confédération suisse<sup>2</sup>, respectivement. L'Union est sur le point de conclure de tels

---

<sup>1</sup> Accord relatif aux arrangements entre l'Islande, la Principauté de Liechtenstein, le Royaume de Norvège et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord à la suite du retrait du Royaume-Uni de l'Union européenne, de l'accord EEE et d'autres accords applicables entre le Royaume-Uni et les États de l'AELE membres de l'EEE en raison de l'appartenance du Royaume-Uni à l'Union européenne, signé à Londres le 28 janvier 2020.

<sup>2</sup> Accord entre le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et la Confédération suisse relatif aux droits des citoyens à la suite du retrait du Royaume-Uni de l'Union européenne et de l'accord sur la libre circulation des personnes, signé à Berne le 25 février 2019.

accords avec les États de l'AELE membres de l'EEE et la Confédération suisse, au moyen, respectivement, d'une décision du Comité mixte de l'EEE modifiant l'annexe VI (Sécurité sociale) de l'accord EEE et d'une décision du comité mixte institué par l'accord entre la Communauté européenne et ses États membres, d'une part, et la Confédération suisse, d'autre part, sur la libre circulation des personnes, modifiant l'annexe II dudit accord relative à la coordination des systèmes de sécurité sociale.

Ainsi que le prévoit l'article 33, paragraphe 2, de l'accord de retrait, l'Union et le Royaume-Uni notifieront au comité mixte la date d'entrée en vigueur de leurs accords respectifs avec les États de l'AELE membres de l'EEE et avec la Confédération suisse.

Ensuite seulement, le comité mixte adoptera une décision fixant la date à partir de laquelle les dispositions relatives à la coordination des systèmes de sécurité sociale s'appliqueront aux ressortissants des États de l'AELE membres de l'EEE et aux ressortissants suisses. Ce n'est qu'à cette date que la mise en œuvre de l'article 33 sera achevée, assurant ainsi la protection des droits en matière de sécurité sociale des citoyens de l'Union, des ressortissants du Royaume-Uni, des ressortissants des États de l'AELE membres de l'EEE et des ressortissants suisses qui se trouvent dans une situation triangulaire.

### **2.3. La décision envisagée du comité mixte**

En vertu de l'article 33, paragraphe 1, de l'accord de retrait, les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord relatives à la coordination des systèmes de sécurité sociale, applicables aux citoyens de l'Union, s'appliquent aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse, pour autant que ces États aient conclu et appliquent des accords correspondants, d'une part, avec le Royaume-Uni qui s'appliquent aux citoyens de l'Union et, d'autre part, avec l'Union qui s'appliquent aux ressortissants du Royaume-Uni.

En vertu de l'article 33, paragraphe 2, de l'accord de retrait, après notification par le Royaume-Uni et par l'Union de la date d'entrée en vigueur de ces accords, le comité mixte fixe la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliquent aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse, selon le cas.

L'objet de la décision du comité mixte envisagée, pour laquelle la position de l'Union devrait être établie, consiste à fixer cette date.

### **3. POSITION A PRENDRE AU NOM DE L'UNION**

Compte tenu de la date d'entrée en vigueur des accords correspondants visés au point 2.2 et afin d'éviter tout déficit de protection des ressortissants concernés après la fin de la période de transition définie à l'article 126 de l'accord de retrait, la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse devrait être le 1<sup>er</sup> janvier 2021.

La position de l'Union devrait donc être favorable à l'adoption, par le comité mixte, d'une décision en vertu de l'article 33, paragraphe 2, de l'accord de retrait, fixant cette date, sur la base du projet de décision joint à la présente proposition.

### **4. BASE JURIDIQUE**

L'article 218, paragraphe 9, du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne (TFUE) prévoit des décisions du Conseil établissant «*les positions à prendre au nom de l'Union dans*

*une instance créée par un accord, lorsque cette instance est appelée à adopter des actes ayant des effets juridiques, à l'exception des actes complétant ou modifiant le cadre institutionnel de l'accord.»*

La décision que le comité mixte est appelé à adopter est un acte ayant des effets juridiques.

L'acte envisagé ne complète ni ne modifie le cadre institutionnel de l'accord de retrait.

En conséquence, la base juridique procédurale pour la décision proposée est l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

L'unique contenu et objet de l'acte envisagé est l'établissement de la position de l'Union en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord de retrait s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse. La conclusion de l'accord de retrait était fondée sur l'article 50, paragraphe 2, du traité sur l'Union européenne.

Il convient donc que la décision proposée ait pour base juridique l'article 50, paragraphe 2, du traité sur l'Union européenne, en lien avec l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

## **5. PUBLICATION DE L'ACTE ENVISAGÉ**

Étant donné que la décision du comité mixte a pour objet de fixer la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord de retrait s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse, il convient de publier ladite décision au Journal officiel de l'Union européenne après son adoption.

Proposition de

## DÉCISION DU CONSEIL

**relative à la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du comité mixte institué par l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique, en ce qui concerne la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse**

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

### LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur l'Union européenne, et notamment son article 50, paragraphe 2,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, et notamment son article 218, paragraphe 9,

vu la proposition de la Commission européenne,

considérant ce qui suit:

- (1) L'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (ci-après l'«accord de retrait») a été conclu par la décision (UE) 2020/135 du Conseil<sup>3</sup> et est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> février 2020.
- (2) En vertu de l'article 33, paragraphe 1, de l'accord de retrait, les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord relatives à la coordination des systèmes de sécurité sociale, applicables aux citoyens de l'Union, s'appliquent aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse, pour autant que ces États aient conclu et appliquent des accords correspondants, d'une part, avec le Royaume-Uni qui s'appliquent aux citoyens de l'Union et, d'autre part, avec l'Union qui s'appliquent aux ressortissants du Royaume-Uni.
- (3) En vertu de l'article 33, paragraphe 2, de l'accord de retrait, après notification par le Royaume-Uni et par l'Union de la date d'entrée en vigueur de ces accords, le comité mixte institué par l'article 164, paragraphe 1, dudit accord (ci-après le «comité mixte») fixe la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliquent aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse, selon le cas.

---

<sup>3</sup> Décision (UE) 2020/135 du Conseil du 30 janvier 2020 relative à la conclusion de l'accord sur le retrait du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord de l'Union européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 29 du 31.1.2020, p. 1).



- (4) L'Union a conclu des accords correspondants avec l'Islande, la Principauté de Liechtenstein et le Royaume de Norvège<sup>4</sup> ainsi qu'avec la Confédération suisse<sup>5</sup>, qui s'appliquent aux ressortissants du Royaume-Uni. Le Royaume-Uni a conclu des accords correspondants avec l'Islande, la Principauté de Liechtenstein et le Royaume de Norvège<sup>6</sup> ainsi qu'avec la Confédération suisse<sup>7</sup>, qui s'appliquent aux citoyens de l'Union.
- (5) Compte tenu de la date d'entrée en vigueur de ces accords et afin d'éviter tout déficit de protection des ressortissants concernés après la fin de la période de transition définie à l'article 126 de l'accord de retrait, la date à partir de laquelle les dispositions du titre III de la deuxième partie de l'accord s'appliqueront aux ressortissants de l'Islande, de la Principauté de Liechtenstein, du Royaume de Norvège et de la Confédération suisse devrait être le 1<sup>er</sup> janvier 2021.
- (6) Par conséquent, il y a lieu d'établir la position à prendre au nom de l'Union au sein du comité mixte, après notification par le Royaume-Uni et par l'Union de la date d'entrée en vigueur des accords qu'ils ont chacun conclus avec l'Islande, la Principauté de Liechtenstein et le Royaume de Norvège, ainsi qu'avec la Confédération suisse.
- (7) Afin de permettre une application rapide des mesures prévues par la présente décision, il convient que celle-ci entre en vigueur le jour de son adoption,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

#### *Article premier*

La position à prendre au nom de l'Union au sein du comité mixte institué par l'article 164, paragraphe 1, de l'accord de retrait, sur une décision à prendre en vertu de l'article 33, paragraphe 2, dudit accord, est fondée sur le projet de décision du comité mixte joint à la présente décision.

#### *Article 2*

La décision du comité mixte est publiée au *Journal officiel de l'Union européenne*.

---

<sup>4</sup> Décision n° [...] du [...] du comité mixte de l'EEE modifiant l'annexe VI (Sécurité sociale) de l'accord EEE.

<sup>5</sup> Décision n° .../... du comité mixte institué par l'accord entre la Communauté européenne et ses États membres, d'une part, et la Confédération suisse, d'autre part, sur la libre circulation des personnes du [...] modifiant l'annexe II dudit accord relative à la coordination des systèmes de sécurité sociale.

<sup>6</sup> Accord relatif aux arrangements entre l'Islande, la Principauté de Liechtenstein, le Royaume de Norvège et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord à la suite du retrait du Royaume-Uni de l'Union européenne, de l'accord EEE et d'autres accords applicables entre le Royaume-Uni et les États de l'AELE membres de l'EEE en raison de l'appartenance du Royaume-Uni à l'Union européenne, signé à Londres le 28 janvier 2020.

<sup>7</sup> Accord entre le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et la Confédération suisse relatif aux droits des citoyens à la suite du retrait du Royaume-Uni de l'Union européenne et de l'accord sur la libre circulation des personnes, signé à Berne le 25 février 2019.

*Article 3*

La présente décision entre en vigueur le jour de son adoption.

Fait à Bruxelles, le

*Par le Conseil  
Le président*